

# Geschäftsbericht der Steuerrekurskommission des Kantons Bern = Rapport de gestion de la Commission des recours en matière fiscale du canton de Berne

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: Article

Zeitschrift: Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport  
sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...

Band (Jahr): - (1990)

PDF erstellt am: 22.09.2024

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-418127>

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

---

## **Geschäftsbericht der Steuerrekurskommission des Kantons Bern**

## **Rapport de gestion de la Commission des recours en matière fiscale du canton de Berne**

---

### **1. Allgemeines**

Für die Kommission als erstinstanzliche Steuerjustizbehörde verlief das Berichtsjahr im normalen Rahmen. Dies gilt ganz allgemein für die Zahl der neuen Rekurse und für die Erledigungen. Die Streitgegenstände waren vielfältig, Schwerpunkte lassen sich nicht feststellen. Noch nicht eingelangt bei der Kommission sind diejenigen Rekurse, die sich aus der Hauptrevision der amtlichen Werte per 1. Januar 1989 ergeben.

Vor der Schaffung der Kommission im Jahre 1910 oblag die Überprüfung der Steuerveranlagungen der Finanzdirektion und dem Regierungsrat. Mit diesem Umstand hängt es zusammen, dass die Kommission während der ganzen Dauer ihres bisherigen Bestehens administrativ sowohl der Finanzdirektion als auch der Justizdirektion unterstellt war. Budgetmässig gehörte die Kommission zur Justizdirektion, während der Rechnungswesen, die Anschaffungen und Beförderungen über die Finanzdirektion abgewickelt wurden. Die Doppelspurigkeit hat aus der Sicht der Kommission jahrzehntelang problemlos funktioniert. Erst in letzter Zeit kam von seiten der Verwaltung der Wunsch auf, im Interesse einer rationellen Verwaltungsführung seien sämtliche administrativen Abläufe wenn möglich über die gleichen kantonalen Verwaltungsstellen laufen zu lassen. Von der Sache her – die Kommission ist eine Justizbehörde – drängte es sich somit auf, die Kommission administrativ vollumfänglich der Justizdirektion zu unterstellen. Dementsprechend hat der Regierungsrat am 23. Mai 1990 zustimmend davon Kenntnis genommen, dass die Kommission ab sofort in allen administrativen Belangen über die Justizdirektion mit den Behörden des Staates und der Staatsverwaltung verkehrt.

### **2. Personelles**

Als Nachfolger des altershalber ausgeschiedenen Hans Rudolf Bigler wurde neu Fritz Ritter zum Mitglied der Kommission gewählt.

Der bisherige juristische Sekretär Fürsprecher und Notar Peter Kästli wurde per 1. Juni 1990 zum ersten Sekretär befördert.

### **3. Sitzungen, Entscheide, Weiterziehungen**

Im Jahre 1990 hat die Kommission an sechs Sitzungen total 393 (Vorjahr 443) Rekurse und Beschwerden beurteilt. Über 113 (182) Geschäfte hat der Präsident aufgrund seiner einzelrichterlichen Kompetenz entschieden.

### **1. Généralités**

L'exercice sous revue s'est écoulé dans des conditions normales pour la Commission en tant qu'autorité de justice fiscale de première instance. Cette remarque vaut d'une façon tout à fait générale pour le nombre des nouveaux cas et pour leur liquidation. Les objets litigieux étaient fort variés, sans toutefois qu'il soit possible d'en décélérer de prépondérants. La Commission n'a pas encore été saisie de recours découlant de la revision générale des valeurs officielles au 1<sup>er</sup> janvier 1989.

Avant la création de la Commission, en 1910, le réexamen des taxations fiscales incombait à la Direction des finances et au Conseil-exécutif. Cette circonstance a eu pour effet que, depuis qu'elle fonctionne, la Commission dépendait administrativement autant de la Direction des finances que de la Direction de la justice. En ce qui concerne le budget, la Commission dépendait de la Direction de la justice et de la Direction des finances pour ce qui touchait le mouvement des paiements, les acquisitions et les promotions. Dans l'optique de la Commission, cette double dépendance a fonctionné durant des décennies sans poser de problèmes. Ce n'est que ces derniers temps que l'Administration a émis le vœu, dans l'intérêt d'une gestion rationnelle, que tous les travaux administratifs passent autant que possible par les mêmes organes cantonaux. Prise pour elle-même, la Commission est une autorité judiciaire, ce qui fait qu'elle doit dépendre administrativement et totalement de la Direction de la justice. C'est pourquoi le Conseil-exécutif a approuvé le 23 mai 1990 et avec effet immédiat que la Commission traite toutes les questions administratives avec les autorités de l'Etat et avec l'Administration cantonale par l'entremise de la Direction de la justice.

### **2. Personnel**

Pour succéder à M. Hans Rudolf Bigler, qui s'est retiré pour raison d'âge, M. Fritz Ritter a été nommé membre de la Commission. M. Peter Kästli, avocat et notaire, jusqu'ici secrétaire-juriste, a été nommé 1<sup>er</sup> secrétaire le 1<sup>er</sup> juin 1990.

### **3. Séances, décisions et pourvois**

Au cours de l'année 1990, la Commission a tenu six séances et jugé au total 393 recours, contre 443 l'année précédente. 113 (182) recours ont été jugés par le président fonctionnant comme juge unique.

Im Jahre 1990 wurden total 506 (625) Rekurse und Beschwerden erledigt. Von den beurteilten Geschäften wurden 109 (99) vollständig und 99 (96) teilweise gutgeheissen, 219 (292) abgewiesen, oder es konnte aus formellen Gründen darauf nicht eingetreten werden. 57 (123) Rekurse wurden zufolge Rückzugs abgeschrieben. Bei 22 (15) Geschäften war festzustellen, dass entweder ein Rekurs oder eine Beschwerde nicht vorlag, sechs davon wurden administrativ abgeschrieben.

Im Berichtsjahr 1990 sind 39 (43) Beschwerden zuhanden des Verwaltungsgerichtes und dazu 8 (16) zuhanden des Bundesgerichtes eingelangt. Vom Verwaltungsgericht sind 43 (36) Urteile eingegangen; gutgeheissen wurde in 18 (5) und abgewiesen oder nicht darauf eingetreten bzw. zurückgezogen wurde in 25 (31) Fällen. Vom Bundesgericht sind 13 (19) Urteile eingetroffen; 4 (5) Gutheissungen und 9 (14) Abweisungen (einschliesslich Rückzüge und Nichteintreten).

#### 4. Geschäftslast

Bei einem Anfangsbestand von 455, 531 Eingängen und 506 Erledigungen ergab sich auf Ende 1990 ein Ausstand von 480 Geschäften.

Bern, 12. Februar 1991

Für die Steuerrekurskommission  
des Kantons Bern

Der Präsident: *Wildbolz*  
Der I. Sekretär: *Kästli*

En 1990, 506 (625) recours ont été liquidés. Parmi les cas traités, 109 (99) ont été admis totalement et 99 (96) partiellement; 219 (292) par contre rejetés ou n'ont pu être pris en considération pour des motifs formels; 57 (123) ont pu être radiés par suite de retrait. Dans 22 (15) cas il s'est avéré qu'il ne s'agissait ni d'un recours, ni d'un pourvoi en matière d'impôt. De ce nombre six ont été liquidés administrativement.

Durant l'année 1990, il a été enregistré 39 (43) pourvois au Tribunal administratif et 8 (16) recours au Tribunal fédéral. Le Tribunal administratif a jugé 43 (36) cas. Il en a admis 18 (5) en totalité et rejeté (ou n'a pas accordé l'entrée en matière à leur sujet ou par suite de retrait) 25 (31). Le Tribunal fédéral a jugé 13 (19) cas; 4 (5) ont été admis en totalité et 9 (14) ont été rejetés (y compris ceux qui ont été retirés et où l'entrée en matière n'a pas été accordée).

#### 4. Affaires

En partant d'un nombre initial de 455 cas auquel il faut ajouter 531 entrées puis soustraire 506 cas liquidés, le nombre des cas en suspens à fin 1990 s'élève à 480.

Berne, le 12 février 1991

Au nom de la Commission des recours en matière fiscale  
du canton de Berne

Le président: *Wildbolz*  
Le 1<sup>er</sup> secrétaire: *Kästli*

## Geschäftsjahr 1990

## Volume des affaires en 1990

Steuerarten	Vortrag vom Vorjahr <i>Restant de l'année précédente</i>	Neueingänge <i>Nouvelles affaires</i>	Total <i>Total</i>	Beurteilt 1990 <i>Jugées en 1990</i>	Ausstand 31.12.1990 <i>Non liquidées au 31.12.1990</i>	Genres d'impôts
<b>I. Gemeindeabgaben</b>						<b>I. Impôts communaux</b>
Liegenschaftsteuern	2	6	8	7	1	Taxe immobilière
<b>II. Kantonale Abgaben</b>						<b>II. Impôts cantonaux</b>
Einkommen- und Vermögensteuern natürlicher Personen						Impôt sur le revenu et sur la fortune des personnes physiques
1977/78	1	–	1	–	1	1977/78
1979/80	2	–	2	1	1	1979/80
1981/82	3	1	4	4	–	1981/82
1983/84	12	7	19	11	8	1983/84
1985/86	37	17	54	33	21	1985/86
1987/88	94	31	125	75	50	1987/88
1989/90	3	80	83	20	63	1989/90
Neurechtsverfahren 1981/82	1	–	1	1	–	Recours/requête civile 1981/82
Neurechtsverfahren 1983/84	1	–	1	1	–	Recours/requête civile 1983/84
Neue Beurteilung 1981/82	–	1	1	1	–	Nouvelle décision 1981/82
Neue Beurteilung 1983/84	1	1	2	1	1	Nouvelle décision 1983/84
Steuern der juristischen Personen						Impôt des personnes morales
1977/78	1	–	1	–	1	1977/78
1979/80	2	–	2	–	2	1979/80
1981/82	1	–	1	1	–	1981/82
1983/84	4	2	6	3	3	1983/84
1985/86	5	1	6	4	2	1985/86
1987/88	4	3	7	2	5	1987/88
1989/90	–	7	7	2	5	1989/90
Vermögensgewinnsteuer						Impôt sur les gains de fortune
1968	–	1	1	1	–	1968
1981	1	–	1	1	–	1981
1982	3	–	3	3	–	1982
1983	6	–	6	4	2	1983
1984	3	3	6	2	4	1984
1985	23	9	32	24	8	1985
1986	30	14	44	24	20	1986
1987	17	37	54	30	24	1987
1988	8	16	24	9	15	1988
1989	–	19	19	3	16	1989
1988	–	2	2	2	–	1990
Neue Beurteilung 1986	–	3	3	2	1	Nouvelle décision 1986
Amtliche Werte						Valeurs officielles
1985	–	2	2	2	–	1985
1987	1	–	1	1	–	1987
1989	–	2	2	2	–	1989
Widerhandlungen	12	11	23	10	13	Infractions
Quellensteuer	2	–	2	2	–	Impôt à la source
<b>III. Eidgenössische Abgaben</b>						<b>III. Impôts fédéraux</b>
Wehrsteuer						Impôt pour la Défense nationale
19. Periode	2	–	2	–	2	19 <sup>e</sup> période
20. Periode	4	–	4	1	3	20 <sup>e</sup> période
21. Periode	4	1	5	5	–	21 <sup>e</sup> période
Direkte Bundessteuer						Impôt fédéral direct
1983/84	12	7	19	10	9	1983/84
1985/86	32	16	48	29	19	1985/86
1987/88	99	28	127	74	53	1987/88
1989/90	–	181	181	72	109	1989/90
Neue Beurteilung 1987/88	–	1	1	1	–	Nouvelle décision 1987/88
Gesuch um Revision 1985/86	–	1	1	1	–	Demande en revision 1985/86
Direkte Bundessteuer						Impôt fédéral direct
Widerhandlungen	12	7	19	10	9	Infractions IFD
Verrechnungssteuer	3	3	6	3	3	Impôt anticipé
Militärpflicht- ersatz						Taxe d'exemption du service militaire
1985	1	–	1	–	1	1985
1987	–	2	2	1	1	1987
1988	4	–	4	2	2	1988
1989	2	6	8	6	2	1989
1990	–	2	2	2	–	1990
	455	531	986	506	480	

